

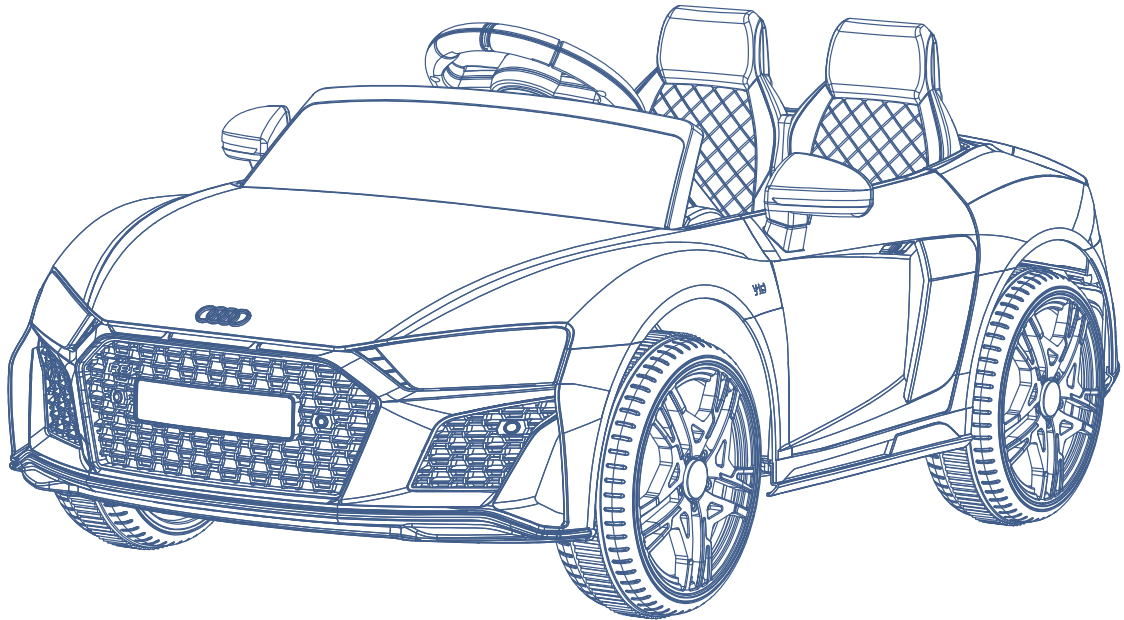


3+




AUDI R8 SPYDER

MANUEL D'UTILISATION USER MANUAL - MANUAL DO UTILIZADOR



JOUET ÉLECTRIQUE SOUS LICENCE OFFICIELLE
OFFICIAL LICENSED ELECTRIC RIDE-ON - VEÍCULO PARA ANDAR ELÉTRICO COM LICENÇA OFICIAL

MOTEUR - MOTOR -	6V 390
BATTERIE - BATTERY - BATERIA	6V 4,5 Ah
DIMENSIONS - SIZE - DIMENSÕES	106 x 60 x 41 CM
CHARGE MAXIMUM - MAXIMUM LOADING CHARGE CAPACIDADE MÁXIMA DE CARGA	25 KG
TEMPS DE CHARGE - CHARGING TIME - TEMPO DE CARREGAMENTO	8 - 12 h

N°	NOM DES PIÈCES - PARTS NAME - NOME DA PEÇA	QTÉ - QTY - QTD
①	CORPS / BODY / CORPO	1
②	ROUE / WHEEL / RODA	4
③	VOLANT DE DIRECTION / STEERING WHEEL / VOLANTE	1
④	PARE-BRISE / WINDSHIELD / PARA-BRISAS	1
⑤	RÉTROVISEUR / REARVIEW MIRROR / ESPELHO RETROVISORE	2
⑥	SIÈGE / SEAT / ASSENTO	1
⑦	ROUE DE SOUTIEN / SUPPORTING WHEELS / RODAS DE SUPORTE	2
⑧	CHARGEUR / CHARGER / CARREGADOR	1
⑨	TÉLÉCOMMANDE / REMOTE CONTROL / CONTROLO REMOTO 	1
⑩	CÂBLE MP3/AUX / MP3/AUX CORD / CABO MP3/AUX	1
	MANUEL D'INSTRUCTION / INSTRUCTION MANUAL / MANUAL DO UTILIZADOR	1



A. INSTALLER LES ROUES - INSTALL THE WHEELS INSTALAR AS RODAS

RETOURNER LA VOITURE, ENFONCER LE BOUTON AU MILIEU DE LA ROUE, VISER L'ESSIEU ET APPUYER JUSQU'AU BOUT, ARRÊTER D'ENFONCER ET TIRER SUR LA ROUE JUSQU'À ENTENDRE UN « CLIC ».

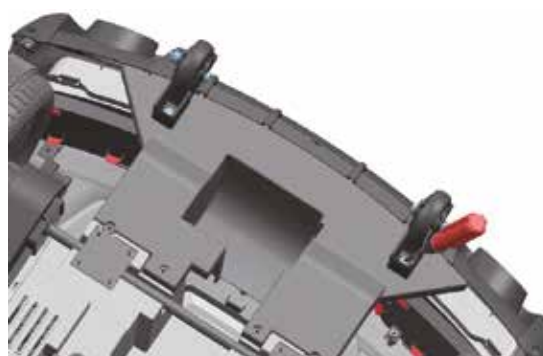
TURN THE CAR UPSIDE DOWN, KEEP PRESSING THE BUTTON IN THE MIDDLE OF THE WHEEL, AIM TO THE AXLE AND PUSH DOWN TO THE END, STOP PRESSING AND PULL OFF THE WHEEL UNTIL YOU HEAR A "CLICK" SOUND.

VIRE O CARRO DE CABEÇA PARA BAIXO, MANTENHA PRESSIONADO O BOTÃO NO CENTRO DA RODA, APONTE PARA O EIXO E EMPURRE ATÉ AO FIM, PARE DE PRESSIONAR E PUXE A RODA PARA FORA ATÉ OUVIR UM "CLIQUE".



B. INSTALLER LES ROUES DE SOUTIEN INSTALL SUPPORTING WHEELS INSTALAR AS RODAS DE SUPORTE

VOIR IMAGE CI-DESSOUS. / SHOWN AS THE PICTURE BELOW. / COMO INDICADO NA FIGURA ABAIXO.

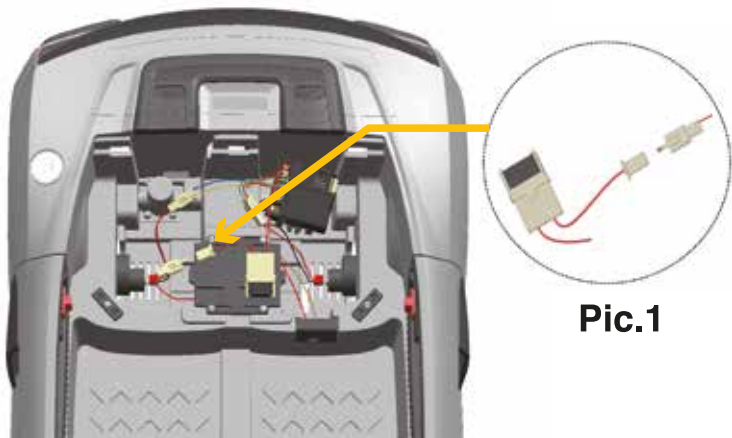


C. CONNEXION DES FILS DE LA BATTERIE BATTERY WIRES CONNECTION CONNEXION DES FILS DE LA BATTERIE

BRANCHER LES FILS FONCTIONNELS (PIC 1). CONNECTER LES FILS DE LA BATTERIE PAR COULEUR (PIC 2). APRÈS LA CONNEXION, APPUYER SUR LE BOUTON D'ALIMENTATION POUR METTRE LA VOITURE EN MARCHÉ, AFIN DE CONFIRMER QUE L'ALIMENTATION ÉLECTRIQUE FONCTIONNE. VOUS ENTENDREZ LE BRUIT DU MOTEUR.

PLUG THE FUNCTIONAL WIRES (PIC1). CONNECT THE BATTERY WIRES BY COLOR TO COLOR (PIC2). AFTER THE CONNECTION, PLEASE HIT THE POWER BUTTON TO TURN ON THE CAR, SO AS TO CONFIRM THE POWER SUPPLY WORKS, YOU WILL HEAR THE ENGINE SOUND.

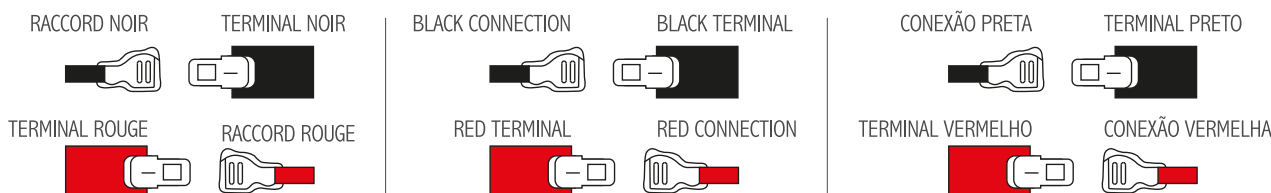
LIGUE OS FIOS FUNCIONAIS (PIC1). LIGUE OS FIOS DA BATERIA FAZENDO COINCIDIR AS CORES (PIC2). DEPOIS DA CONEXÃO, PRESSIONE O BOTÃO DE LIGAR/DESLIGAR PARA LIGAR O CARO, PARA CONFIRMAR QUE A FONTE DE ALIMENTAÇÃO FUNCIONA. IRÁ OUVIR O SOM DO MOTOR.



Pic.1

COMMENT LA CONNECTER - HOW TO CONNECT - COMO CONECTAR

NOIR AVEC NOIR, ROUGE AVEC ROUGE - BLACK TO BLACK, RED TO RED - PRETO PARA PRETO, VERMELHO PARA VERMELHO.



Pic.2

D. FIXER LE SIÈGE - HAVE THE SEAT FIXED - FIXAR O ASSENTO

(DES PIÈCES COMME LA TÉLÉCOMMANDE OU LE CHARGEUR PEUVENT ÊTRE PLACÉES TEMPORAIREMENT DANS LA PLAQUE DE BASE POUR UNE MEILLEURE PROTECTION, VEUILLEZ LES RETIRER AVANT D'INSTALLER LE SIÈGE). PLACEZ LE SIÈGE, ASSUREZ-VOUS QUE L'ARTICULATION DU FERMOIR S'INSÈRE DANS LES TROUS DE LA PLAQUE DE BASE. LORSQUE LA POSITION EST CORRECTEMENT AJUSTÉE, LES TROUS DE VIS DU SIÈGE SONT EN FACE DES TROUS DE LA PLAQUE DE BASE. VOUS POUVEZ ALORS SERRER LES VIS.

(PARTS LIKE REMOTE CONTROL OR CHARGER MIGHT BE PUT INTO THE BASEPLATE TEMPORARY FOR BETTER PROTECTION, PLEASE TAKE THEM OUT BEFORE INSTALLING THE SEAT) HAVE THE SEAT POSITIONED, MAKE SURE THE CLASP JOINT INSERT TO THE HOLES ON BASEPLATE. WHEN POSITION ADJUSTED CORRECTLY, THE SCREW HOLES OF THE SEAT WOULD MATCH THE BASEPLATE'S, FINALLY TIGHTEN THE SCREWS.

(PEÇAS COMO O CONTROLO REMOTO OU O CARREGADOR PODERÃO ESTAR POSICIONADAS TEMPORARIAMENTE NA PLACA DA BASE PARA MELHOR PROTEÇÃO. REMOVA-AS ANTES DE INSTALAR O ASSENTO). POSICIONE O ASSENTO, ASSEGURE QUE A JUNTA DE FECHO SE INSERE NOS ORIFÍCIOS NA PLACA DA BASE. QUANDO BEM POSICIONADO, OS ORIFÍCIOS DOS PARAFUSOS DO ASSENTO COINCIDEM COM OS DA PLACA DA BASE. POR FIM, APORTE OS PARAFUSOS.



E. INSTALLER LE VOLANT DE DIRECTION INSTALL STEERING WHEEL - INSTALAR O VOLANTE

BRANCHEZ LE FIL DU VOLANT À CELUI DE LA VOITURE. TESTEZ LE KLAXON ET LE BOUTON DE MUSIQUE POUR CONFIRMER QUE LA CONNEXION FONCTIONNE.

PLUG THE WIRE OF STEERING WHEEL TO THE CAR'S. TEST THE HORN AND MUSIC BUTTON TO CONFIRM THE CONNECTION WORKS.

LIGUE O FIO DO VOLANTE AO DO CARRO. TESTE A BUZINA E O BOTÃO DA MÚSICA PARA CONFIRMAR QUE A LIGAÇÃO FUNCIONA.



ENFONCEZ LE VOLANT SUR LA BARRE DE DIRECTION (POSITION CORRECTE - KLAXON À GAUCHE, BOUTON DE MUSIQUE À DROITE). ALIGNEZ LE TROU QUI PERMET AU BOULON DE PASSER, INSÉREZ LE BOULON ET PUIS SERREZ-LE.

PUSH DOWN THE STEERING WHEEL ON THE STEERING BAR (CORRECT POSITION - HORN LEFT, MUSIC BUTTON RIGHT). ALIGNING THE HOLE THAT FOR THE BOLT TO GET THROUGH, INSERT THE BOLT AND FINALLY TIGHTEN IT.

EMPURRE O VOLANTE PARA BAIXO NA BARRA DA DIREÇÃO (POSIÇÃO CORRETA—BUZINA À ESQUERDA, BOTÃO DA MÚSICA À DIREITA). ALINHE O ORIFÍCIO PARA QUE O PARAFUSO O ATRAVESSE, INSIRA O PARAFUSO E APERTE-O POR FIM.



F. INSTALLER LE PARE-BRISE ET LE RÉTROVISEUR INSTALL THE WINDSHIELD AND REARVIEW MIRROR INSTALAR O PARA-BRISAS E OS ESPELHOS RETROVISORES



FONCTIONS FUNCTIONS • FUNÇÕES

1

INTERRUPTEUR DE LUMIÈRE
LIGHT SWITCH
INTERRUPTOR DAS LUZES

INTERRUPTEUR MARCHÉ AVANT
ET MARCHÉ ARRIÈRE
FORWARD AND REVERSE SWITCH
INTERRUPTOR PARA AVANÇAR E RECUAR

BOUTON DE DÉMARRAGE
POWER BUTTON
BOTÃO DE LIGAR/DESLIGAR

LECTEUR MP4
MP4 PLAYER
LEITOR MP4

PÉDALE / PEDAL



2 LECTEUR MULTIFONCTION - MULTI-FUNCTIONAL PLAYER - LEITOR MULTIFUNCIONAL



1. PRISE USB • USB SOCKET • ENTRADA USB

2. LECTEUR CARTE SD • TF CARD SOCKET • ENTRADA CARTÃO SD

3. PRISE AUX : POUR CONNECTER UN APPAREIL MP3 OU UN PORTABLE • AUX SOCKET: CONNECT MP3 DEVICE OR MOBILE • ENTRADA AUX: CONECTAR DISPOSITIVO MP3 OU MÓVEL

4. EDUCATION/V-: PRESSION COURTE = ÉDUCATION, LONGUE PRESSION = BAISSÉ LE VOLUME • EDUCATION/V : PRESS = EDUCATION, LONG PRESS = VOLUME DOWN • EDUCAÇÃO/V-: PRESSIONAR = EDUCAÇÃO, PRESSIONAR PROLONGADAMENTE = DESCER VOLUME

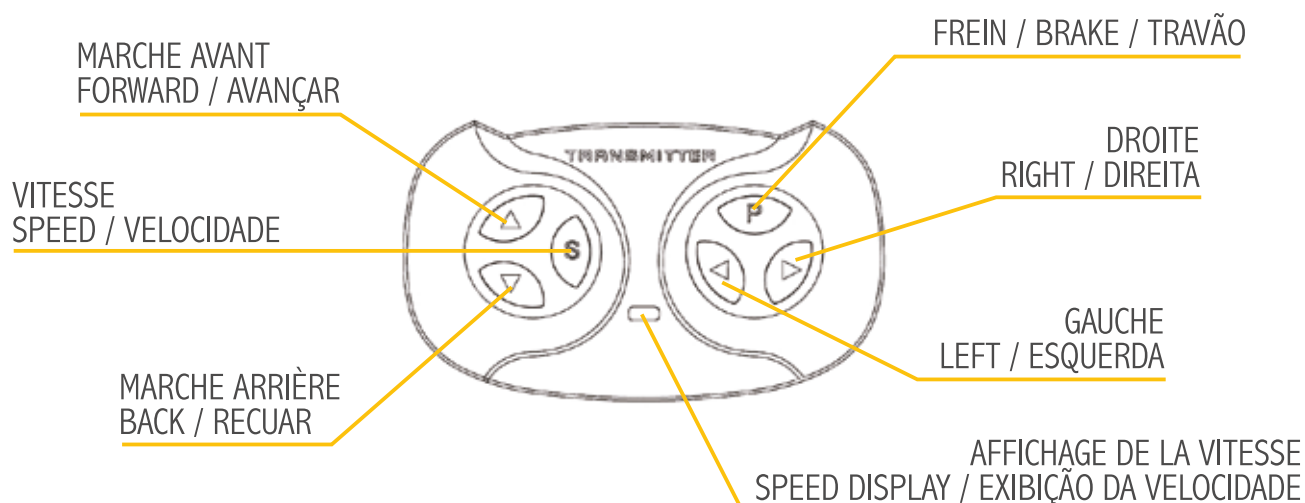
5. STORY/PAUSE & LECTURE • STORY/PAUSE & PLAY • HISTÓRIA/PAUSA E REPRODUÇÃO

6. MUSIC/V+ : PRESSION COURTE = MUSIQUE, LONGUE PRESSION = AUGMENTE LE VOLUME • MUSIC/V+ : PRESS = MUSIC, LONG PRESS = VOLUME UP • MÚSICA/+ : PRESSIONAR = MÚSICA, PRESSIONAR PROLONGADAMENTE = AUMENTAR VOLUME

7. BOUTON SONG OU MODE : PERMET DE PASSER DU MODE CHANSON AU MODE MP3/ USB/ SD / USB SOCKET • SONG OR MODE BUTTON: SHIFT BETWEEN SONG OR MP3/USB/TF MODE • BOTÃO DE CANÇÃO OU MODO: MUDAR ENTRE CANÇÃO OU MODO MP3/USB/TF

8. ÉCRAN D’AFFICHAGE • DISPLAY PANEL • PAINEL DE EXIBIÇÃO

TÉLÉCOMMANDE REMOTE CONTROL • CONTROLO REMOTO





CHARGEZ DEUX PILES AAA (1,5 V)
LOAD TWO AAA(1.5V) BATTERIES
INSERIR DUAS PILHAS AAA (1,5 V)

ÉTAPES DU CODE DE CORRESPONDANCE MATCHING CODE STEPS PASSOS PARA CÓDIGO DE CORRESPONDÊNCIA

1. DÉVISSER LA VIS DU COUVERCLE ARRIÈRE • LOOSEN THE SCREW ON THE BACK COVER 1 • SOLTE O PARAFUSO NA COBERTURA TRASEIRA.
2. CHARGEZ DEUX PILES AAA (1,5 V). PILES AAA NON INCLUSES • LOAD 2 PCS AAA (1.5V) BATTERIES. AAA BATTERIES ARE NOT INCLUDED • INSIRA 2 PILHAS AAA (1,5 V). PILHAS AAA NÃO INCLUIDAS
3. ETEIGNEZ LA VOITURE • POWER OFF THE CAR • DESLIGUE O CARRO
4. CODE DE CORRESPONDANCE : ENFONCEZ SIMULTANÉMENT LES BOUTONS MARCHE AVANT ET MARCHE ARRIÈRE JUSQU'À CE QUE LE VOYANT AFFICHAGE DE LA VITESSE CLIGNOTE, PUIS ALLUMEZ LA VOITURE ET VOUS VERREZ QUE LE VOYANT AFFICHAGE DE LA VITESSE CESSE DE CLIGNOTER, CE QUI SIGNIFIE QUE LE CODE DE CORRESPONDANCE A RÉUSSI. LES PARENTS PEUVENT DÉSORMAIS CONTRÔLER LA VOITURE À L'AIDE DE LA TÉLÉCOMMANDE.

MATCH CODE: KEEP PRESSING THE FORWARD AND BACK BUTTONS AT THE SAME TIME UNTIL THE SPEED DISPLAY LIGHT FLICKERING, NOW TURN ON THE CAR AND WILL SEE THE SPEED DISPLAY LIGHT STOPS FLICKERING, WHICH MEANS MATCHING CODE SUCCEED. NOW PARENTS CAN CONTROL THE CAR BY REMOTE CONTROL.

CÓDIGO DE CORRESPONDÊNCIA: MANTENHA OS BOTÕES AVANÇAR E RECUAR PRESSIONADOS AO MESMO TEMPO ATÉ QUE A LUZ DA EXIBIÇÃO DA VELOCIDADE FIQUE TRÊMULA. AGORA, LIGUE O CARRO E IRÁ VER QUE A LUZ DA EXIBIÇÃO DA VELOCIDADE PARA DE TREMER, O QUE SIGNIFICA QUE O CÓDIGO DE CORRESPONDÊNCIA FOI BEM SUCEDIDO. AGORA, OS PAIS PODEM CONTROLAR O CARRO COM O CONTROLO REMOTO.

MARCHE AVANT - LA VOITURE AVANCE

MARCHE ARRIÈRE - LA VOITURE RECULE

VITESSE - RÉGLER LA VITESSE

GAUCHE - TOURNER À GAUCHE

DROITE - TOURNER À DROITE

FREIN - MAINTIEN LA VOITURE EN ÉTAT DE FREINAGE

Priorité à la télécommande : lorsque la télécommande est utilisée, la pédale ne fonctionne pas pour garantir la sécurité des enfants.

FORWARD - CAR MOVES FORWARD

BACK - CAR REVERSES

SPEED - ADJUST THE SPEED

LEFT - TURNS TO THE LEFT

RIGHT - TURNS TO THE RIGHT

BRAKE - KEEP THE CAR IN BRAKE STATE.

Remote control priority: when remote control is operated, pedal will be invalid for children's safety.

AVANÇAR - O CARRO MOVE-SE PARA A FRENTE

RECUAR - O CARRO RECUA

VELOCIDADE - AJUSTAR A VELOCIDADE

ESQUERDA - VIRA PARA A ESQUERDA

DIREITA - VIRA PARA A DIREITA

TRAVÃO - MANTER O CARRO TRAVADO

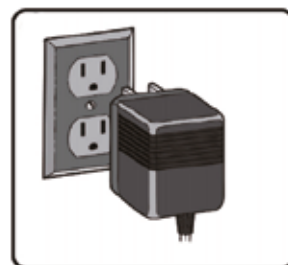
Prioridade do controlo remoto: quando o controlo remoto está a ser operado, o pedal é invalidado para segurança da criança.

CHARGEMENT CHARGING • CARREGAMENTO

UTILISEZ UNIQUEMENT LE CHARGEUR SPÉCIFIQUE INCLUS. CHARGEZ LA VOITURE DANS DES ENDROITS SECS ET BIEN AÉRÉS. VEUILLEZ CHARGER PENDANT 8 À 12 HEURES AVANT LA PREMIÈRE UTILISATION. LORS DU CHARGEMENT, TOUTES LES FONCTIONS SERONT BLOQUÉES.

USE SPECIFIC CHARGER OFFERED ONLY. CHARGE THE CAR IN DRY AND WELL-VENTILATED PLACES. PLEASE CHARGE 8-12 HOURS FOR FIRST TIME USING. WHEN CHARGING, ALL FUNCTIONS WILL BE CUT OFF.

USE APENAS O CARREGADOR ESPECÍFICO FORNECIDO. CARREGUE O CARRO EM LOCAIS SECOS E BEM VENTILADOS. CARREGUE 8-12 HORAS NA PRIMEIRA UTILIZAÇÃO. DURANTE O CARREGAMENTO, TODAS AS FUNÇÕES ESTARÃO DESATIVADAS



AVERTISSEMENT DE CONDUITE DRIVING ALERT • ALERTA DE CONDUÇÃO

NE PAS CONDUIRE DANS LES ENDROITS/CONDITIONS SUIVANT(E)S : SUR DE LA PELOUSE, DANS UNE RIVIÈRE, SUR UNE ROUTE ACCIDENTÉE OU UN TERRAIN EN PENTE • SUR LA VOIE PUBLIQUE OU DANS DES ZONES FRÉQUENTÉES • LA NUIT OU DANS DES ENDROITS SOMBRES • LES JOURS DE PLUIE OU DE NEIGE.

DON'T DRIVE IN BELOW AREAS: ON GRASS, BY THE RIVER, UNEVEN ROAD, OR SLOPE AREA • PUBLIC ROAD AND CROWDED AREA • AT NIGHT OR DARK PLACE • IN RAINING OR SNOWING DAY.

NÃO CONDUZA NAS ÁREAS ABAIXO: EM RELVA, PERTO DE RIOS, ESTRADA IRREGULAR OU ÁREA INCLINADA • ESTRADAS PÚBLICAS E ÁREAS COM MUITAS PESSOAS • DE NOITE OU NUM LOCAL ESCURO • EM DIAS DE CHUVA OU NEVE.



NE CONDUIRE QUE SUR DES ROUTES PLATES
FLAT ROAD CONDITION DRIVING ONLY
CONDUZIR APENAS EM ESTRADAS PLANAS

NE PAS CONDUIRE SUR LA PELOUSE
NO DRIVING ON GRASS
NÃO CONDUZIR NA RELVA

POUR ÉVITER TOUT DYSFONCTIONNEMENT DES FUSIBLES, MERCI DE : NE PAS CHARGER À PLUS DE 25 KG • NE RIEN ATTELER À LA VOITURE • NE PAS LAVER LA VOITURE AVEC DE L'EAU OU UN LIQUIDE CHIMIQUE FORT.

TO AVOID FUSE MALFUNCTION, PLEASE: DON'T LOAD OVER 25 KG • DON'T DRAG ANYTHING BY THE CAR • DON'T POUR AND WASH THE CAR BY WATER OR STRONG CHEMICAL LIQUID.

PARA EVITAR AVARIA DE FUSÍVEIS, POR FAVOR: NÃO CARREGUE ACIMA DE 25 KG • NÃO ARRASTE NADA COM O CARRO • NÃO DEITE NEM LAVE O CARRO COM ÁGUA OU LÍQUIDO QUÍMICO FORTE.

DÉPANNAGE TROUBLESHOOTING · PROBLEMAS

PROBLÈME	À VÉRIFIER
1. La voiture ne bouge pas.	1) Vérifiez que la batterie est pleine ou a été chargée pendant 9 à 10 heures après utilisation.
	2) Les prises du bouton d'alimentation et du tableau de commande sous le siège, et les prises des batteries fonctionnent.
	3) La protection de surintensité déconnecte automatiquement le circuit (lorsque la voiture est surchargée ou bloquée, la protection de surintensité déconnecte automatiquement le circuit pour protéger le moteur et le tableau de commande).
	4) La voiture a été inutilisée pendant une longue période et la batterie n'a pas été chargée à temps.
2. Le klaxon ou la musique ne fonctionnent pas correctement.	La batterie est entièrement chargée, autrement il faut charger la batterie ou la remplacer.

TROUBLE	CHECK IF
1. The car does not move	1) Check the battery if it is full of power or charged for 9-10 hours after using.
	2) The sockets of the power button and controlling board under the seat, the battery plugs are working.
	3) The over-current protector automatically disconnects the circuit (when the car is over loaded or blocked, the over-current protector automatically disconnects the circuit to protect the motor and controlling board).
	4) The car is left unused for a long period of time and the battery does not charged on time.
2. Horn or music sounds are not working correctly	The battery is full of power, otherwise the battery needs to be charged or replaced.

PROBLEMA	VERIFIQUE SE
1. O carro não se desloca	1) Verifique a bateria, se está carregada ou se foi carregada durante 9-10 horas após a utilização.
	2) As entradas do botão de ligar/desligar e da placa de controlo debaixo do assento, as fichas da bateria estão a funcionar.
	3) O protetor de excesso de corrente desliga automaticamente o circuito (se o carro estiver sobrecarregado ou bloqueado, o protetor de excesso de corrente desliga automaticamente o circuito para proteger o motor e a placa de controlo).
	4) O carro não foi usado durante um longo período e a bateria não foi carregada a tempo.
2. Os sons da buzina ou música não estão a funcionar corretamente	A bateria está cheia, caso contrário, a bateria tem de ser carregada ou substituída.

ATTENTION WARNING • AVISO

AVERTISSEMENT RELATIF À LA VOITURE CAR WARNING - AVISO DO CARRO

1. LE JOUET PEUT PRÉSENTER DES BORDS COUPANTS, DES POINTES OU DE PETITES PIÈCES AVANT L'ASSEMBLAGE, IL DOIT DONC ÊTRE ASSEMBLÉ PAR UN ADULTE. • SOME POSSIBLE SHARP EDGE, CUSPIDAL POINTS OR SMALL PARTS MAY BE ON THE TOY BEFORE ASSEMBLY, SO THE TOY SHOULD BE ASSEMBLED BY ADULT. • PODEM EXISTIR ALGUMAS BORDAS AFIADAS, PONTOS CÚPIDES OU PEQUENAS PEÇAS NO BRINQUEDO ANTES DA MONTAGEM, PELO QUE, O BRINQUEDO DEVE SER MONTADO POR UM ADULTO.

2. POUR ÉVITER LA SUFFOCATION, JETEZ TOUS LES MATÉRIAUX D'EMBALLAGE APRÈS L'ASSEMBLAGE DU PRODUIT. • TO AVOID SUFFOCATION, REMOVE ALL PACKAGING MATERIAL AFTER PRODUCT ASSEMBLY. • PARA EVITAR ASFIXIA, REMOVA TODO O MATERIAL DE EMBALAMENTO DEPOIS DE MONTAR O PRODUTO.

3. LES ENFANTS DOIVENT CONDUIRE LA VOITURE CORRECTEMENT SOUS SUPERVISION ET EN SUIVANT LES INSTRUCTIONS D'UN ADULTE, AU RISQUE DE SE BLESSER OU DE BLESSER D'AUTRES PERSONNES. • CHILDREN SHOULD RIDE THE CAR PROPERLY WITH ADULT'S GUIDANCE AND INSTRUCTIONS, OTHERWISE CHILDREN THEMSELVES OR OTHERS MAY BE HURT. • AS CRIANÇAS DEVEM CONDUZIR O CARRO ADEQUADAMENTE COM AS INDICAÇÕES E INSTRUÇÕES DE UM ADULTO. CASO CONTRÁRIO, AS CRIANÇAS OU TERCEIROS PODEM FICAR FERIDOS.

4. CE PRODUIT NE DOIT ÊTRE UTILISÉ QUE SUR UNE SURFACE PLANE. NE PAS L'UTILISER SUR LA VOIE PUBLIQUE OU À PROXIMITÉ DE ZONES DANGEREUSES TELLES QUE DES MARCHES, TERRAINS ACCIDENTÉS, PLAN D'EAU, ETC. DANS LE CAS CONTRAIRE, IL EXISTE UN RISQUE D'ACCIDENT OU DE NOYADE. • THIS PRODUCT MUST ONLY BE USED ON A FLAT LEVEL SURFACE. DO NOT USE IT ON A PUBLIC ROAD OR NEAR DANGEROUS AREAS SUCH AS STEP, UNEVEN GROUND, WATER ETC. OTHERWISE, IT MAY CAUSE TRAFFIC ACCIDENT OR DROWNING HAZARD. • 4. ESTE PRODUTO SÓ PODE SER USADO NUMA SUPERFÍCIE NIVELADA. NÃO USE NUMA ESTRADA PÚBLICA OU PERTO DE ÁREAS PERIGOSAS, TAIS COMO DEGRAUS, SOLO IRREGULAR, ÁGUA, ETC. CASO CONTRÁRIO, PODE PROVOCAR UM ACIDENTE DE TRÂNSITO OU HAVER PERIGO DE AFOGAMENTO.

5. IL EST RECOMMANDÉ QUE LES ENFANTS PORTENT TOUJOURS DES CHAUSSURES ET DES VÊTEMENTS ET ÉQUIPEMENTS DE PROTECTION (PAR EXEMPLE, CEINTURE DE SÉCURITÉ, CASQUE, GANTS, GENOUILLÈRES,

ETC.) • IT IS RECOMMENDED THAT CHILDREN ALWAYS WEAR SHOES AND OTHER PROTECTIVE CLOTHING AND EQUIPMENT (E.G. SAFELY BELT, HELMET, GLOVES, KNEEPADS ETC.) • RECOMENDA-SE QUE A CRIANÇA USE SEMPRE SAPATOS E OUTRO VESTUÁRIO E EQUIPAMENTO DE PROTEÇÃO (P. EX., CINTO DE SEGURANÇA, CAPACETE, LUVAS, JOELHEIRAS, ETC.)

6. CERTAINES PETITES PIÈCES PEUVENT TOMBER À LA SUITE D'UNE MAUVAISE UTILISATION, C'EST POURQUOI CE PRODUIT NE CONVIENT PAS AUX ENFANTS DE MOINS DE 36 MOIS. • SOME SMALL PARTS MAY BE FALLEN CAUSED BY IMPROPER USE, SO THIS PRODUCT IS NOT SUITABLE FOR CHILDREN UNDER 36 MONTHS OLD. • ALGUMAS PEÇAS PEQUENAS PODEM CAIR DEVIDO A USE INDEVIDO, PELO QUE ESTE PRODUTO NÃO É ADEQUADO PARA CRIANÇAS COM MENOS DE 36 MESES.

7. UN EXAMEN RÉGULIER DES CHARGEURS DE BATTERIE DOIT ÊTRE EFFECTUÉ POUR DÉTECTER TOUT DOMMAGE À LEUR CORDON, PRISE, BOÎTIER ET AUTRES PIÈCES, ET ILS NE DOIVENT PAS ÊTRE UTILISÉS TANT QUE LE DOMMAGE N'A PAS ÉTÉ RÉPARÉ. • REGULAR EXAMINATION OF BATTERY CHARGER FOR ANY DAMAGE TO THEIR CORD, PLUG, ENCLOSURE AND OTHER PARTS, AND THEY MUST NOT BE USED UNTIL THE DAMAGE HAS BEEN REPAIRED. • VERIFICAÇÃO REGULAR DO CARREGADOR DA BATERIA QUANTO A DANOS NO SEU CABO, FICHA, INVÓLUCRO E OUTRAS PEÇAS E NÃO PODE SER USADO ATÉ QUE O DANO ESTEJA REPARADO.

8. CETTE VOITURE DOIT ÊTRE UTILISÉE PAR UN SEUL ENFANT, LA CHARGE MAXIMALE EST DE 25 KG. NE PAS FAIRE FONCTIONNER EN SURCHARGE. • THIS CAR MUST ONLY BE USED BY A SINGLE CHILD, MAXIMUM LOAD 25KG. NO OVERLOAD RUNNING. • ESTE CARRO SÓ PODE SER USADO POR UMA CRIANÇA, CARGA MÁXIMA DE 25 KG. NÃO USAR COM SOBRECARGA.

9. TENIR ÉLOIGNÉ DU FEU. • KEEP AWAY FROM FIRE. • MANTER AFASTADO DO FOGO.

10. CES INSTRUCTIONS CONTIENNENT DES INFORMATIONS IMPORTANTES, VEUILLEZ LES CONSERVER APRÈS L'ASSEMBLAGE DU PRODUIT. • THESE INSTRUCTIONS CONTAIN IMPORTANT INFORMATION, PLEASE RETAIN THEM AFTER PRODUCT ASSEMBLY. • ESTAS INSTRUÇÕES CONTÊM INFORMAÇÕES IMPORTANTES, GUARDE-AS DEPOIS DE MONTAR O PRODUTO.

ATTENTION · WARNING · AVISO

POUR RÉDUIRE LE RISQUE DE BLESSURE, LA SUPERVISION D'UN ADULTE EST REQUISE. UTILISATION STRICTEMENT INTERDITE SUR LA CHAUSSÉE, À PROXIMITÉ DE VÉHICULES AUTOMOBILES, DE PISTES, DE PISCINES ET LÀ OÙ IL Y A DE L'EAU ; UTILISATION PAR UN SEUL CONDUCTEUR PORTANT DES CHAUSSURES. PORT D'UN ÉQUIPEMENT DE PROTECTION, NE PAS UTILISER DANS LA CIRCULATION. TENIR À L'ÉCART DES ENFANTS AVANT L'ASSEMBLAGE PAR UN ADULTE, CAR IL PEUT Y AVOIR DES BORDS COUPANTS, DES POINTES OU DE PETITES PIÈCES. LE VÉHICULE DOIT ÊTRE UTILISÉ AVEC PRUDENCE, CAR IL FAUT SAVOIR ÉVITER LES CHUTES OU LES COLLISIONS QUI POURRAIENT CAUSER DES BLESSURES À L'UTILISATEUR ET À DES TIERS.

TO REDUCE THE RISK OF INJURY, ADULT SUPERVISION IS REQUIRED. STRICTLY FORBIDDEN USING ON THE ROADWAYS, NEAR MOTOR VEHICLES, SLOPES, SWIMMING POOLS AND WHERE THERE IS WATER; ONLY USED BY 1 RIDER WHO WEARING SHOES. PROTECTIVE EQUIPMENT SHOULD BE WORN, NOT TO BE USED IN TRAFFIC. KEEP AWAY FROM KIDS BEFORE ASSEMBLED BY ADULT, AS THERE ARE POTENTIALLY SHARP EDGES, POINTS, OR SMALL PARTS. THE VEHICLE MUST BE USED WITH CAUTION SINCE SKILL IS REQUIRED TO AVOID FALLS OR COLLISIONS CAUSING INJURY TO THE USER AND THIRD PARTIES.

PARA REDUZIR O RISCO DE FERIMENTOS, É REQUERIDA A SUPERVISÃO DE UM ADULTO. ESTRITAMENTE PROIBIDO USAR EM ESTRADAS, PERTO DE VEÍCULOS MOTORIZADOS, RAMPAS, PISCINAS E ONDE EXISTA ÁGUA; USAR APENAS POR 1 CONDUTOR QUE ESTEJA A USAR SAPATOS. DEVE SER USADO EQUIPAMENTO DE PROTEÇÃO, NÃO USAR NO TRÂNSITO. MANTER AFASTADO DAS CRIANÇAS ANTES DE MONTAR POR UM ADULTO, DADO QUE PODEM EXISTIR ARESTAS AFIADAS, PONTOS AFIADOS OU PEÇAS PEQUENAS. O VEÍCULO TEM DE SER USADO COM CUIDADO, DADO QUE É REQUERIDA HABILIDADE PARA EVITAR QUEDAS OU COLISÕES QUE POSSAM PROVOCAR FERIMENTOS NO UTILIZADOR E TERCEIROS.

FR - INFORMATIONS A CONSERVER - A LIRE AVANT UTILISATION. RETIREZ TOUS LES LIENS FAISANT PARTIE DE L'EMBALLAGE AVANT DE REMETTRE LE JOUET À L'ENFANT. LE SOUSSIGNÉ, JJA, DÉCLARE QUE L'ÉQUIPEMENT RADIOÉLECTRIQUE DU TYPE 170876-170895-170896 EST CONFORME À LA DIRECTIVE 2014/53/UE. LE TEXTE COMPLET DE LA DÉCLARATION UE DE CONFORMITÉ EST DISPONIBLE À L'ADRESSE INTERNET SUIVANTE : [HTTP://DOC.JJA-SA.COM](http://doc.jja-sa.com).
PRECAUTIONS D'EMPLOI – A LIRE ATTENTIVEMENT :

AVERTISSEMENT POUR LA VOITURE - ATTENTION ! À UTILISER SOUS LA SURVEILLANCE D'UN ADULTE. ATTENTION ! NE DOIT PAS ÊTRE UTILISÉ PAR LES ENFANTS DE PLUS DE 25 KG. ATTENTION ! CE PRODUIT NE CONVIENT POUR LES ENFANTS DE MOINS DE 36 MOIS EN RAISON DE SA VITESSE MAXIMALE. ATTENTION ! CE JOUET N'A PAS DE FREIN. ATTENTION ! NE PAS UTILISER SUR LA VOIE PUBLIQUE. ATTENTION ! N'UTILISEZ JAMAIS LE JOUET À PROXIMITÉ D'ESCALIERS OU DE MARCHES. ATTENTION ! A MONTER OU À INSTALLER PAR UN ADULTE. L'ENFANT DOIT TOUJOURS ÊTRE ASSIS SUR LE JOUET. LE JOUET DOIT ÊTRE UTILISÉ AVEC PRUDENCE CAR DES COMPÉTENCES SONT NÉCESSAIRES POUR ÉVITER LES CHUTES OU LES COLLISIONS CAUSANT DES BLESSURES À L'UTILISATEUR OU À DES TIERS. VÉRIFIER LE SERRAGE DES VIS LE BON ÉTAT DES DIFFÉRENTS ÉLÉMENTS UNE FOIS PAR MOIS. NE PLUS UTILISER LE JOUET SI CELUI-CI PRÉSENTE DES SIGNES D'USURE OU S'IL EST ENDOMMAGÉ. LES SACS EN PLASTIQUE PEUVENT ÊTRE DANGEREUX. POUR ÉVITER LE DANGER DE SUFFOCATION, GARDER CE SAC À L'ÉCART DES BÉBÉS ET DES ENFANTS. LA CEINTURE DE SÉCURITÉ PERMET D'ACCROÎTRE LA SÉCURITÉ DES ENFANTS MAIS NE DISPOSE PAS DU MÊME EFFET QU'UNE VOITURE RÉELLE. CE PRODUIT EST ÉQUIPÉ D'UNE BATTERIE RECHARGEABLE ET DOIT ÊTRE RECHARGÉ AVANT CHAQUE UTILISATION. LA CHARGE DOIT ÊTRE EFFECTUÉE PAR ADULTE UNIQUEMENT. IL EST RECOMMANDÉ AUX ENFANTS DE TOUJOURS PORTER DES CHAUSSURES ET D'AUTRES VÊTEMENTS ET ÉQUIPEMENTS DE PROTECTION (PAR EXEMPLE, CEINTURE DE SÉCURITÉ, CASQUE, GANTS, ETC.)

AVERTISSEMENT POUR LA TELECOMMANDE: LA TÉLÉCOMMANDE UTILISE 2 PILES 1.5V "AAA", NON INCLUSES. NE PAS MÉLANGER DES PILES NEUVES ET USAGÉES OU DES PILES DE TYPES DIFFÉRENTS OU DE MARQUES DIFFÉRENTES. INSÉRER LES PILES EN PRENANT GARDE DE RESPECTER LA POLARITÉ DES PILES INDIQUÉE DANS LE BOÎTIER. LES BORNES D'UNE PILE NE DOIVENT PAS ÊTRE MISES EN COURT-CIRCUIT. RETIRER LES PILES USAGÉES DU BOÎTIER. RETIRER LES PILES AVANT DE METTRE LE PRODUIT AU REBUT. RETIRER LES PILES, SI VOUS N'UTILISEZ PAS LE PRODUIT PENDANT UNE PÉRIODE PROLONGÉE. DANS LE CAS OÙ DES FUITES SE PRODUIRAIENT AU NIVEAU DES PILES, ET QUE DU LIQUIDE (ÉLECTROLYTE) TOUCHE LA PEAU, NETTOYER IMMÉDIATEMENT À L'EAU ET AU SAVON OU NEUTRALISER AVEC UN ACIDE DOUX TEL QUE DU JUS DE CITRON OU DU VINAIGRE SI LE LIQUIDE ENTRE EN CONTACT AVEC LES YEUX, RINCER IMMÉDIATEMENT À L'EAU CLAIRE PENDANT AU MOINS 10 MINUTES, PUIS CONSULTER UN MÉDECIN. LES ACCUMULATEURS DOIVENT ÊTRE ENLEVÉS AVANT D'ÊTRE CHARGÉS. LES ACCUMULATEURS NE DOIVENT ÊTRE CHARGÉS QUE SOUS LA SURVEILLANCE D'UN ADULTE. ATTENTION : MAINTENIR LES PILES HORS DE PORTÉE DES JEUNES ENFANTS. LES PILES SONT DE PETITS OBJETS. LE REMPLACEMENT DES PILES DOIT ÊTRE EFFECTUÉ PAR UN ADULTE.

AVERTISSEMENT POUR LA BATTERIE: UTILISER SEULEMENT LA BATTERIE RECHARGEABLE ET LE CHARGEUR FOURNI AVEC VOTRE VÉHICULE. NE JAMAIS REMPLACER LA BATTERIE OU LE CHARGEUR AVEC UNE AUTRE MARQUE. EN UTILISANT UNE AUTRE BATTERIE OU UN AUTRE CHARGEUR DIFFÉRENT, CELA POURRAIT PROVOQUER UN INCENDIE. EXAMINER RÉGULIÈREMENT LE TRANSFORMATEUR OU LE CHARGEUR DE BATTERIE POUR TOUT DOMMAGE À LEUR CORDON, PRISE, BOÎTIER ET AUTRES PIÈCES. LES CONNECTEURS DOIVENT ÊTRE CONNECTÉ CORRECTEMENT, NE PAS RACCORDER LES CONNECTEURS AUX MAUVAISES BORNES POUR ÉVITER TOUT COURT-CIRCUIT. NE PAS UTILISER DE CONNECTEUR DIFFÉRENT DE CELUI-CI DU VÉHICULE FOURNI. VEUILLEZ ENLEVER LES BATTERIES DU VÉHICULE LORSQUE VOUS N'UTILISEZ PAS LE PRODUIT PENDANT UNE LONGUE PÉRIODE. NE PAS STOCKER LES BATTERIES DANS UN ENDROIT À FORTE CHALEUR OU DANS UN ENDROIT HUMIDE. TENIR ÉLOIGNÉ DU FEU. SI LA VOITURE RESTE INUTILISÉE PENDANT UNE LONGUE PÉRIODE, N'OUBLIEZ PAS DE CHARGER LA BATTERIE À FOND ALIMENTATION ET ÉTEIGNEZ LE BOUTON D'ALIMENTATION, PUIS STOCKEZ LA BATTERIE. ET RECHARGEZ LA BATTERIE CHACUN POUR PROLONGER LA DURÉE DE VIE DE LA BATTERIE. FAITES ATTENTION À LA POLARITÉ +/- (LES PILES DOIVENT ÊTRE INSÉRÉES AVEC LA POLARITÉ CORRECTE ; LES BORNES D'ALIMENTATION NE DOIVENT PAS ÊTRE COURT-CIRCUITÉES).

CONSEILS D'ENTRETIEN : NETTOYER À L'EAU CLAIRE OU AVEC UN CHIFFON IMBIBÉ D'EAU. ESSUYER AVEC UN CHIFFON SEC.

INSTRUCTIONS D'INSTALLATION : ATTENTION ! LE PRODUIT DOIT ÊTRE MONTÉ PAR UN ADULTE. ATTENTION ! NE PAS LAISSER LES VIS, PETITS ÉLÉMENTS ET SACHETS À LA PORTÉE DES ENFANTS. DANGER D'ÉTOUFFEMENT

LES PRODUITS ÉLECTRIQUES, BATTERIE ET PILES NE DOIVENT PAS ÊTRE MIS AU REBUT AVEC LES DÉCHETS MÉNAGERS. MERCI DE LES RECYCLER DANS LES POINTS DE COLLECTE PRÉVUS À CET EFFET. ADRESSEZ-VOUS AUPRÈS DES AUTORITÉS LOCALES OU DE VOTRE REVENDEUR POUR OBTENIR DES CONSEILS SUR LE RECYCLAGE. LES PILES DOIVENT ÊTRE ÉLIMINÉES DE FAÇON SÛRE.

EN - INFORMATION TO KEEP - TO READ BEFORE USING. PLEASE TAKE AWAY ALL PLASTIC TIES WHICH ARE NOT PART OF THE TOY BEFORE HANDING IT TO THE CHILD. HEREBY, JJA DECLARES THAT THE RADIO EQUIPMENT TYPE 170876-170895-170896 IS IN COMPLIANCE WITH DIRECTIVE 2014/53/EU. THE FULL TEXT OF THE EU DECLARATION OF CONFORMITY IS AVAILABLE AT THE FOLLOWING INTERNET ADDRESS: [HTTP://DOC.JJA-SA.COM](http://doc.jja-sa.com). **USAGE WARNINGS - TO READ BEFORE USING**

WARNINGS FOR THE CAR : WARNING ! NOT SUITABLE FOR CHILDREN UNDER 3 YEARS OLD. SMALL ITEMS. DANGER OF SUFFOCATION. WARNING ! PROTECTIVE EQUIPMENT SHOULD BE WORN. NOT TO BE USED IN TRAFFIC. WARNING ! TO BE USED UNDER THE SUPERVISION OF AN ADULT. WARNING ! SHOULD NOT BE USED BY CHILDREN OVER 25 KG. WARNING ! THIS TOY HAS NO BRAKE. WARNING ! NEVER USE THE TOY NEAR STAIRS OR STEPS. WARNING ! TO BE ASSEMBLED OR INSTALLED BY AN ADULT. THE CHILD SHOULD ALWAYS BE SEATED ON THE TOY. THE TOY SHOULD BE USED WITH CAUTION AS SKILL IS REQUIRED TO AVOID FALLS OR COLLISIONS CAUSING INJURY TO THE USER OR OTHERS. CHECK THE TIGHTENING OF THE SCREWS AND THE CORRECT CONDITION OF THE DIFFERENT ELEMENTS ONCE A MONTH. STOP USING THE TOY IF IT SHOWS SIGNS OF WEAR OR IS DAMAGED. PLASTIC BAGS CAN BE DANGEROUS. TO AVOID DANGER OF SUFFOCATION KEEP THIS BAG AWAY FROM BABIES AND CHILDREN. THE SEAT BELT INCREASES THE SAFETY OF CHILDREN BUT DOES NOT HAVE THE SAME EFFECT AS A REAL CAR. THIS PRODUCT IS EQUIPPED WITH A RECHARGEABLE BATTERY AND MUST BE RECHARGED BEFORE EACH USE. CHARGING MUST BE PERFORMED BY ADULT ONLY. IT IS RECOMMENDED THAT CHILDREN ALWAYS WEAR SHOES AND OTHER PROTECTIVE CLOTHING AND EQUIPMENT (E.G. SEAT BELT, HELMET, GLOVES, ETC.)

REMOTE CONTROL WARNING : THE REMOTE CONTROL USES 2 X 1.5V "AAA" BATTERIES, NOT INCLUDED. DO NOT MIX NEW AND USED BATTERIES, OR BATTERIES OF DIFFERENT TYPES OR BRANDS. INSERT THE BATTERIES TAKING CARE TO RESPECT THE POLARITY OF THE BATTERIES INDICATED IN THE BOX. THE TERMINALS OF A BATTERY MUST NOT BE SHORT-CIRCUITED. REMOVE THE USED BATTERIES FROM THE BOX. REMOVE THE BATTERIES BEFORE DISPOSING OF THE PRODUCT. REMOVE THE BATTERIES IF YOU WILL NOT BE USING THE PRODUCT FOR AN EXTENDED PERIOD OF TIME. IN THE EVENT THAT THE BATTERIES LEAK, AND LIQUID (ELECTROLYTE) TOUCHES THE SKIN, IMMEDIATELY WASH OFF WITH SOAP AND WATER OR NEUTRALIZE WITH A MILD ACID SUCH AS LEMON JUICE OR VINEGAR. LIQUID COMES IN CONTACT WITH THE EYES, RINSE IMMEDIATELY WITH CLEAN WATER FOR AT LEAST 10 MINUTES, THEN CONSULT A DOCTOR. BATTERIES MUST BE REMOVED BEFORE BEING CHARGED. BATTERIES SHOULD ONLY BE CHARGED UNDER ADULT SUPERVISION. CAUTION: KEEP BATTERIES OUT OF THE REACH OF YOUNG CHILDREN. BATTERIES ARE SMALL ITEMS. BATTERY REPLACEMENT SHOULD BE PERFORMED BY AN ADULT.

BATTERY WARNING: USE ONLY THE RECHARGEABLE BATTERY AND CHARGER SUPPLIED WITH YOUR VEHICLE. NEVER REPLACE THE BATTERY OR CHARGER WITH ANOTHER BRAND. USING ANOTHER BATTERY OR DIFFERENT CHARGER MAY CAUSE FIRE. REGULARLY EXAMINE THE TRANSFORMER OR BATTERY CHARGER FOR ANY DAMAGE TO THEIR CORD, PLUG, CASING AND OTHER PARTS. THE CONNECTORS MUST BE CONNECTED CORRECTLY, DO NOT CONNECT THE CONNECTORS TO THE WRONG TERMINALS TO AVOID SHORT CIRCUIT. DO NOT USE ANY CONNECTOR OTHER THAN THIS FROM THE VEHICLE SUPPLIED. PLEASE REMOVE THE BATTERIES FROM THE VEHICLE WHEN YOU DO NOT USE THE PRODUCT FOR A LONG TIME. DO NOT STORE THE BATTERIES IN A PLACE OF HIGH HEAT OR IN A HUMID PLACE. KEEP AWAY FROM FIRE. IF THE CAR IS LEFT UNUSED FOR A LONG TIME, REMEMBER TO CHARGE THE BATTERY FULLY POWER AND TURN OFF THE POWER BUTTON, THEN STORE THE BATTERY. AND RECHARGE THE BATTERY EACH TO EXTEND THE BATTERY LIFE. PAY ATTENTION TO THE +/- POLARITY (THE BATTERIES MUST BE INSERTED WITH THE CORRECT POLARITY; THE POWER TERMINALS MUST NOT BE SHORT-CIRCUITED).

MAINTENANCE INSTRUCTIONS : CLEAN WITH CLEAN WATER OR WITH A CLOTH DAMPENED IN WATER. WIPE WITH A DRY CLOTH..

INSTALLATION INSTRUCTIONS : WARNING ! TO BE ASSEMBLED OR INSTALLED BY AN ADULT. WARNING ! DO NOT LET THE SCREWS , SMALL ITEMS AND BAGS TO THE CHILDREN'S REACH. CHOKING HAZARD

ELECTRICAL PRODUCTS / BATTERIES SHOULD NOT BE DISPOSED OF WITH HOUSEHOLD WASTE. PLEASE DISPOSE OF THEM IN AN APPROPRIATE RECYCLING POINT FOR ELECTRICAL AND ELECTRONIC EQUIPMENT. CONSULT YOUR LOCAL AUTHORITIES OR DEALER FOR ADVICE ON RECYCLING.

PT - GUARDE AS INFORMAÇÕES – LER ANTES DA UTILIZAÇÃO. TIRAR OS LACOS EM PLASTICO ANTES DE DAR O BRINQUEDO A CRIANÇA. O ABAIXO ASSINADO JJA DECLARA QUE O PRÉSENTE TIPO DE EQUIPAMENTO DE RÁDIO 170876-170895-170896 ESTÁ EM CONFORMIDADE COM A DIRETIVA 2014/53/UE. O TEXTO INTEGRAL DA DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE ESTÁ DISPONÍVEL NO SEGUINTE ENDEREÇO DE INTERNET: [HTTP://DOC.JJA-SA.COM](http://doc.jja-sa.com). **PRECAUÇÕES DE UTILIZAÇÃO - LEIA ATENTAMENTE.**

AVISOS PARA O CARRO : ATENÇÃO! NÃO PARA CRIANÇAS MENORES DE 3 ANOS. RISCO DE ASFIXIA. PEQUENAS PARTES. AVISO ! EQUIPAMENTO DE PROTEÇÃO DEVE SER USADO. NÃO USE EM VIAS PÚBLICAS. AVISO ! UTILIZÁR SOB A VIGILÂNCIA DE UM ADULTO. AVISO ! NÃO DEVE SER USADO POR CRIANÇAS COM MAIS DE 25 KG. AVISO ! ESTE BRINQUEDO NÃO TEM FREIO. AVISO ! NUNCA USE O BRINQUEDO PERTO DE ESCADAS OU DEGRAUS. AVISO ! PARA SER MONTADO OU INSTALADO POR UM ADULTO. A CRIANÇA DEVE ESTAR SEMPRE SENTADA NO BRINQUEDO. O BRINQUEDO DEVE SER USADO COM CUIDADO, POIS É NECESSÁRIA HABILIDADE PARA EVITAR QUEDAS OU COLISÕES QUE CAUSEM LESÕES AO USUÁRIO OU OUTRAS PESSOAS. VERIFIQUE SE OS PARAFUSOS ESTÃO BEM APERTADOS E O BOM ESTADO DOS ELEMENTOS UMA VEZ POR MÊS. PARE DE USAR O BRINQUEDO SE APRESENTAR SINAIS DE DESGASTE OU DANOS. SACOS DE PLÁSTICO PODEM SER PERIGOSOS. PARA EVITAR O PERIGO DE SUFOCAÇÃO, MANTENHA ESTE SACO DE BEBÉS E CRIANÇAS. O CINTO DE SEGURANÇA AJUDA A AUMENTAR A SEGURANÇA DAS CRIANÇAS, MAS NÃO TEM O MESMO EFEITO QUE UM AUTOMÓVEL REAL. ESTE PRODUTO ESTÁ EQUIPADO COM UMA BATERIA RECARREGÁVEL E DEVE SER RECARREGADO ANTES DE CADA USO. O CARREGAMENTO DEVE SER REALIZADO APENAS POR UM ADULTO. RECOMENDA-SE QUE AS CRIANÇAS SEMPRE USEM SAPATOS E OUTRAS ROUPAS E EQUIPAMENTOS DE PROTEÇÃO (POR EXEMPLO, CINTO DE SEGURANÇA, CAPACETE, LUVAS, ETC.).

AVISO DE CONTROLE REMOTO: O CONTROLE REMOTO USA 2 PILHAS "AAA" DE 1,5 V . NÃO INCLUIDAS. NÃO MISTURE PILHAS NOVAS COM PILHAS USADAS OU PILHAS DE TIPOS DIFERENTES OU DE MARCAS DIFERENTES. INSIRA AS PILHAS RESPEITANDO A POLARIDADE DAS MESMAS INDICADA NO COMPARTIMENTO. OS TERMINAIS DE UMA PILHA NÃO DEVERÃO SER COLOCADOS EM CURTO-CIRCUITO. RETIRE AS PILHAS USADAS DO COMPARTIMENTO. RETIRE AS PILHAS ANTES DE SE DESCARTAR DO PRODUTO. RETIRE AS PILHAS SE NÃO USAR O PRODUTO DURANTE UM PERÍODO PROLONGADO. NO CASO DE FUGAS AO NÍVEL DO ACUMULADOR E SE O LÍQUIDO (ELETRÓLITO) ENTRAR EM CONTACTO COM A PELE, LIMPAR IMEDIATAMENTE COM ÁGUA E SABÃO OU NEUTRALIZAR COM UM ÁCIDO SUAVE, TAL COMO SUMO DE LIMÃO OU VINAGRE. SE O LÍQUIDO ENTRAR EM CONTACTO COM OS OLHOS, ENXAGUAR IMEDIATAMENTE COM ÁGUA LIMPA DURANTE PELO MENOS 10 MINUTOS, DEPOIS CONSULTAR UM MÉDICO. OS ACUMULADORES DEVEM SER RETIRADOS DO BRINQUEDO ANTES DE SER CARREGADOS. OS ACUMULADORES SÓ DEVEM SER CARREGADOS NA VIGILÂNCIA DE UM ADULTO. ATENÇÃO: MANTENHA AS BATERIAS LONGE DO ALCANCE DE CRIANÇAS. BATERIAS SÃO OBJETOS PEQUENOS. A TROCA DAS PILHAS DEVE SER REALIZADA POR ADULTOS.

AVISO DE BATERIA: USE APENAS A BATERIA RECARREGÁVEL E O CARREGADOR FORNECIDOS COM O VEÍCULO. NUNCA SUBSTITUA A BATERIA OU CARREGADOR POR OUTRA MARCA. USAR OUTRA BATERIA OU CARREGADOR DIFERENTE PODE CAUSAR INCÊNDIO. EXAMINE REGULARMENTE O TRANSFORMADOR OU O CARREGADOR DE BATERIA PARA VERIFICAR SE HÁ DANOS AO CABO, PLUGUE, REVESTIMENTO E OUTRAS PEÇAS. OS CONECTORES DEVEM SER CONECTADOS CORRETAMENTE, NÃO CONECTE OS CONECTORES AOS TERMINAIS ERRADOS PARA EVITAR CURTO-CIRCUITO. NÃO USE NENHUM CONECTOR DIFERENTE DO FORNECIDO PELO VEÍCULO. REMOVA AS BATERIAS DO VEÍCULO QUANDO NÃO FOR USAR O PRODUTO POR UM LONGO PERÍODO. NÃO ARMAZENE AS BATERIAS EM UM LOCAL MUITO QUENTE OU ÚMIDO. FIQUE LONGE DO FOGO. SE O CARRO FICAR SEM USO POR UM LONGO TEMPO, LEMBRE-SE DE CARREGAR A BATERIA TOTALMENTE, DESLIGUE O BOTÃO LIGA / DESLIGA E GUARDE A BATERIA. E RECARREGUE A BATERIA PARA PROLONGAR A VIDA ÚTIL DA BATERIA. PRESTE ATENÇÃO À POLARIDADE +/- (AS BATERIAS DEVEM SER INSERIDAS COM A POLARIDADE CORRETA; OS TERMINAIS DE ALIMENTAÇÃO NÃO DEVEM SER CURTO-CIRCUITADOS).

INSTRUÇÕES DE CUIDADO: LIMPE COM ÁGUA LIMPA OU COM UM PANO UMEDECIDO EM ÁGUA. LIMPE COM UM PANO SECO.

INSTRUÇÕES DE INSTALAÇÃO : AVISO ! O QUADRO DEVE SER MONTADO POR UM ADULTO. ATENÇÃO ! NÃO DEIXE QUE OS PARAFUSOS, PEÇAS PEQUENAS E SACOS PARA ALCANCE DAS CRIANÇAS. RISCO DE ASFIXIA.

OS PRODUTOS ELÉTRICOS NÃO DEVEM SER DESCARTADOS JUNTAMENTE COM O LIXO DOMÉSTICO. AGRADECEMOS QUE OS RECICLE NOS PONTOS DE RECOLHA PREVISTOS PARA ESTE EFEITO. CONSULTE AS AUTORIDADES LOCAIS OU REVENDEDOR PARA ACONSELHAMENTO SOBRE A RECICLAGEM.

MADE IN CHINA
FABRIQUÉ PAR / Made by / Fabricado por :
JJA, 4 rue de Montservon 95500 Gonesse - France
www.jja-sa.fr

Sous licence officielle d'AUDI AG

Officially Licensed by AUDI AG - Oficialmente licenciado por AUDI AG 

Licencié officiel : FERRERA & FERREAR S.R.L.

Official Licensee: FERRERA & FERREAR S.R.L.

Titular oficial da licença: FERRERA & FERREAR S.R.L.



ATTENTION !
WARNING !
ACHTUNG !
ATENCIÓN !
AVISO !
ATTENZIONE !
WAARSCHUWING!
BHYMAHIE!
UWAGA!

